



ПАЗАРИ ИЗТОК ЕАД

София 1111, ул. „Сирак Скитник” № 9,
Пазар „Ситняково”, тел./факс: 02/8705054
www.pazariiztok.com; e-mail: office@pazariiztok.com



УТВЪРДИЛ:

**ДАНИЕЛА ПЛАМЕНОВА
ГЕОРГИЕВА
ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР НА
„ПАЗАРИ ИЗТОК” ЕАД**

КОНКУРСНА ДОКУМЕНТАЦИЯ

ЗА УЧАСТИЕ В ПУБЛИЧНО ОПОВЕСТЕН КОНКУРС С ПРЕДМЕТ:

ОТДАВАНЕ ПОД НАЕМ ЗА СРОК ОТ 3 /ТРИ/ ГОДИНИ НА ТЕРЕН (незастроен недвижим имот), с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703

провеждан на основание чл. 35, ал. 1 във връзка с чл. 40, ал. 3 от Наредбата за реда за учредяване и упражняване правата на общината в публични предприятия и търговски дружества с общинско участие в капитала, приета с Решение № 489 по Протокол № 22 от 22.10.2020 г., изм. и доп. с Решение № 127 по Протокол № 57 от 26.02.2026 г. на Столичен общински съвет

Организатор:
„ПАЗАРИ ИЗТОК” ЕАД
гр. София, ул. „Сирак Скитник” № 9
тел./факс: 02/8705054
office@pazariiztok.com

**София,
2026 г.**

СЪДЪРЖАНИЕ

- 1. ОСНОВАНИЕ ЗА ПРОВЕЖДАНЕ НА КОНКУРСА**
- 2. ПРЕДМЕТ НА КОНКУРСА**
- 3. НАЧАЛНА МЕСЕЧНА НАЕМНА ЦЕНА**
- 4. КРИТЕРИЙ ЗА ОЦЕНКА НА ПРЕДЛОЖЕНИЯТА**
- 5. УКАЗАНИЯ КЪМ УЧАСТНИЦИТЕ. УСЛОВИЯ**
- 6. ПРОВЕЖДАНЕ НА КОНКУРСА**
- 7. ПРОЕКТ НА ДОГОВОР ЗА НАЕМⁱ**
- 8. ОБРАЗЦИ НА ДОКУМЕНТИ**

ⁱ Приложеният проект на договор за наем не се попълва от участника.

1. ОСНОВАНИЕ ЗА ПРОВЕЖДАНЕ НА КОНКУРСА.

Конкурсът се провежда на основание чл. 35, ал. 1 във връзка с чл.40, ал. 3 от Наредбата за реда за учредяване и упражняване правата на общината в публични предприятия и търговски дружества с общинско участие в капитала, приета с Решение № 489 по Протокол № 22 от 22.10.2020 г., изм.и доп.с Решение № 127 по Протокол № 57 от 26.02.2026 г. на Столичен общински съвет и в изпълнение на Решение № 1.1 по т. 1 от Протокол № 9/02.07.2026 г. на Съвета на директорите на “Пазари Изток” ЕАД.

2. ОПИСАНИЕ НА ТЕРЕНИТЕ. ПРЕДМЕТ НА КОНКУРСА.

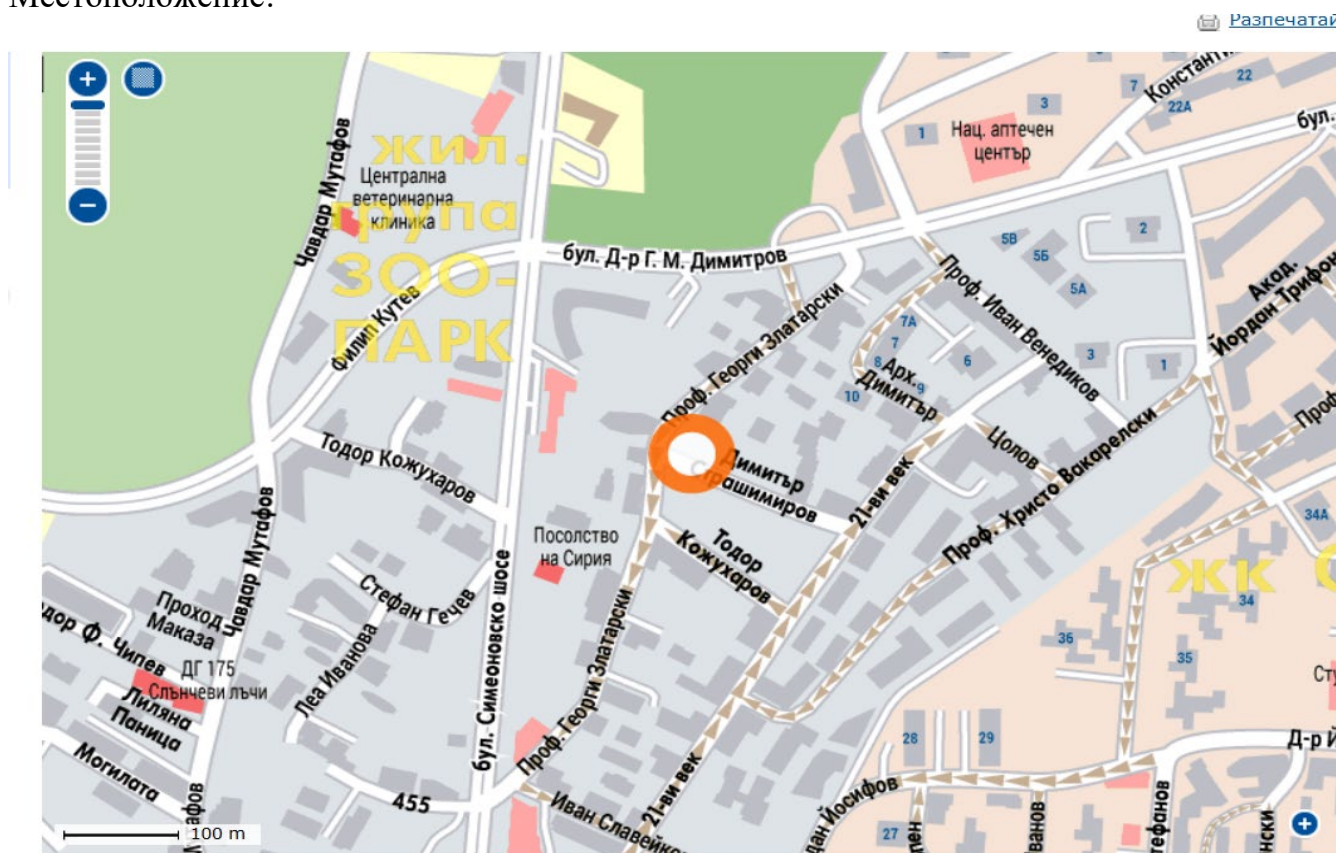
Предмет на конкурса е отдаване под наем за срок от 3 (три) години на **незастроен недвижим имот (терен), с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703, собственост на “Пазари Изток” ЕАД.**

Предназначение на терена – за търговска дейност.

Теренът се предава в следния вид:

Незастроен терен, без настилка, обрасъл с висока растителност. Имотът не е ограден. Няма изградени комуникации – електричество, ВиК и осветление.

Местоположение:



3. НАЧАЛНА МЕСЕЧНА НАЕМНА КОНКУРСНА ЦЕНА.

Началната конкурсна наемна месечна цена на незастроен недвижим имот (терен), с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, е 390 /триста и деветдесет / евро.

Направените предложения за размера на месечната наемната цена не могат да бъдат по – ниски от посочената начална конкурсна наемна цена.

4. КРИТЕРИЙ ЗА ОЦЕНКА НА ПРЕДЛОЖЕНИЯТА.

4.1. Предложенията, които отговарят на изискванията от конкурсната документация, се класират в низходящ ред според броя събрани основни точки на участниците.

4.2. Основни точки

Основният брой точки се формира от оферираната месечна наемна цена, като за всяко евро участникът получава по една точка.

5. УКАЗАНИЯ КЪМ УЧАСТНИЦИТЕ. УСЛОВИЯ.

5.1. Общи изисквания.

- Право да участват в конкурса имат пълнолетни, дееспособни физически и юридически лица, които нямат изикуеми парични задължения към „Пазари Изток” ЕАД.
- Участникът не трябва да има задължения, установени с влязъл в сила акт на компетентен орган, за данъци и задължителни здравно-осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал.2, т. 1 от Данъчно-осигурителния кодекс и лихвите по тях към държавата и Столична община, освен ако е допуснато отсрочване или разсрочване.
- Участникът не трябва да е обявен в несъстоятелност или да е в производство по несъстоятелност, или да е в процедура по ликвидация.
- Всеки участник има право да представи само едно предложение.
- Предложенията се представят на български език.
- Представените образци в конкурсната документация и условията, описани в тях, са задължителни за участниците. Ако офертата не е представена по приложените образци, участникът може да не бъде допуснат до оценка и класиране поради несъответствие на предложението му с условията на конкурса.
- Пликът с предложението на участника следва да съдържа 2 (два) отделни запечатани, непрозрачни и надписани плика, както следва:
 - Плик № 1 с надпис „Документи за участие”
 - Плик № 2 с надпис: „Предложение за размера на наемната цена”

5.2. Други условия.

5.2.1 За участие в конкурса участникът внася депозит за участие в размер на 250 /двеста и петдесет/ евро, с ДДС. Същият се внася на касата на „Пазари Изток“ ЕАД – гр. София, ул. „Сирак Скитник“ № 9 преди подаването на предложението.

Депозитът за участие се усвоява от „Пазари Изток“ ЕАД, в случай че участник:

1. оттегли предложението си след изтичането на срока за подаване на предложенията;

2. е определен за спечелил конкурса, но не изпълни задължението си да сключи договор в срока, посочен в уведомлението по чл. 40, ал. 7 от Наредбата.

3. се яви да сключи договор за наем в срока, посочен в уведомлението по чл. 40, ал. 7 от Наредбата, но не внесе гаранция за добросъвестно изпълнение на договора.

„Пазари Изток“ ЕАД не дължи на участника лихви за времето, през което сумата по депозита е престояла при него.

“Пазари Изток” ЕАД освобождава депозитите за участие на участниците, както следва:

- на класираните на първо, второ и трето място участници– след изтичане на 30 - дневен срок от публикуване на уведомлението по т. 6.1.4.;
- на останалите участници, в т.ч. и отстранените такива– след изтичане на 10 - дневен срок от публикуване на уведомлението по т. 6.1.4.

В случай че депозитът за участие не бъде потърсен в срок до 60 /шестдесет/ дни след публикуване на уведомлението по т. 6.1.4, остава в полза на „Пазари Изток” ЕАД.

5.2.2. За участие в конкурса участникът закупува конкурсна документация, чиято стойност е **150 /сто и петдесет/ евро, с ДДС** и не подлежи на възстановяване. Същата може да бъде закупена всеки работен ден от 09:00ч. до 12:30ч. и от 13:00ч. до 15:00ч., от **03.08.2026 г. до 17.08.2026 г.** включително, в административната сграда на „Пазари Изток” ЕАД, с адрес: гр. София 1111, ул. „Сирак Скитник” № 9.

5.2.3. Предложението се представя от участника, или от упълномощен от него представител – лично или чрез пощенска или друга куриерска услуга с препоръчана пратка с обратна разписка, на адрес – гр. София, р-н “Слатина”, ул. “Сирак Скитник” № 9, като същото се представя в запечатан непрозрачен плик, с ненарушена цялост, върху която се посочват следните обозначения:

- “Документи за участие в публично оповестен конкурс за отдаване под наем на незастроен недвижим имот с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703;
- наименованието на участника;
- адрес за кореспонденция, телефон и електронен адрес.

Не се предвижда възможност за представяне на предложения по електронен път, телефон или факс. Не се приема предложение, поставено в незапечатан и/или прозрачен и/или с нарушена цялост плик.

Срок за подаване на предложенията: от 03.08.2026 г. до 17.08.2026 г. - всеки работен ден от 09:00ч. до 12:30ч. и от 13:00 до 15:00ч.

Предложения, подадени след изтичането на крайния срок не се приемат.

5.2.4. Заинтересованите лица могат да посетят и проучат терена и неговите характеристики – съществуващо състояние, граници, начини на достъп и др. Оглед може да се извърши

след предварително уговорен час, всеки работен ден от **10:00 до 16.00 часа от 03.08.2026 г. до 17.08.2026 г. вкл.**, в присъствието на представител на „Пазари Изток” ЕАД.

За записване на час за оглед - г-н Васил Георгиев – Ръководител отдел „Управление пазари”, на тел. 02/ 8705054 и GSM 0885 871 681, както и на адрес гр. София 1111, ул. „Сирак Скитник” № 9, Пазар „Ситняково”, на полуетажа.

Огледът с представител на организатора на конкурса не е задължителен.

5.3. Съдържание на предложенията на участниците.

Плик № 1 “Документи за участие” със съдържание:

- Заявление за участие, съдържащо и представяне на участника (образец № 1);
- Декларация за липса на определени обстоятелства (образец № 2);
- Декларация за съгласие с условията на конкурсната документация, в т.ч. с условията на проекта на договор, за извършен оглед на терена (Образец № 3);
- Пълномощно на лицето, подписващо предложението (оригинал) – представя се, когато един или повече документи от него, не са подписани от представляващия/те участника, а от изрично упълномощено лице. Пълномощното следва да съдържа всички данни на лицата (упълномощен и упълномощител/и), както и изрично изявление, че упълномощеното лице има право да подпише предложението.
- Документа за внесен депозит по т. 5.2.1 /копие на вносна бележка, издадена от „Пазари Изток“ ЕАД /;
- Документ за закупена конкурсна документация по т.5.2.2., издаден от “Пазари Изток” ЕАД (копие);
- Декларация – съгласие за обработване на лични данни съгласно Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните/ОРЗД) – Декларацията се попълва и представя **САМО** от участник – физическо лице или от упълномощено да подписва предложението лице.

Плик № 2 “Предложение за размера наемната цена” със съдържание:

- Предложение за размера на месечната наемна цена (образец № 4)– цифром, словом, в евро, с ДДС.

6. ПРОВЕЖДАНЕ НА КОНКУРСА.

6.1. Ред за провеждане на конкурса.

6.1.1. Обявяване на конкурса.

На основание чл. 40, ал. 4 от Наредбата конкурсът се обявява поне в един централен, респ. местен ежедневник, на официалната интернет страница на дружеството (www.pazariiztok.com) и на официалната интернет страница на Столична община (<https://www.sofia.bg/tenders>).

6.1.2. Назначаване на комисия за провеждане на конкурса.

Управителният орган/изпълнителният директор на “Пазари Изток” ЕАД назначава конкурсната комисия, която се състои най-малко от 5 члена, като задължително в нейния състав се включва длъжностно лице от дирекция „Икономика и търговска дейност“ от Столична община и правоспособен юрист.

6.1.3. Дата, място, час и начин на провеждане на конкурса.

Отварянето и разглеждането на предложенията, както и тяхното оценяване и класирането на участниците, ще се проведе на **18.08.2025 г.** от 10:00 часа в сграда на „Пазари Изток” ЕАД, с административен адрес гр. София 1111, ул. „Сирак Скитник” № 9, Пазар „Ситняково”.

Заседанията на комисията са закрити.

Комисията проверя наличието на запечатан непрозрачен плик с изискуемите обозначения върху същия и отваря предложенията на участниците по реда на тяхното постъпване.

Комисията разглежда първо документите и информацията, съдържащи се в плик № 1 “Документи за участие” и ако те отговарят на изискванията отваря Плик № 2 “Предложение за размера на наемната цена”.

Комисията може, при необходимост, да иска разяснения за данни, заявени от участниците.

Комисията не допуска до оценка и класиране участник, ако установи, че:

- участникът не е представил изискуем документ /с изкл. на вносна бележка за заплатена конкурсна документация и вносна бележка за внесен депозит, при осъществено плащане/, налице е несъответствие на информацията в предложението, включително нередовност;
- участникът не отговаря на изискванията на конкурсната документация.

Резултатите от дейността на комисията се отразяват в протокол, който се подписва от всички членове на назначената комисия. Същият се одобрява от Съвета на директорите на "Пазари Изток" ЕАД.

По преценка на Съвета на директорите на "Пазари Изток" ЕАД, същият може да изиска еднократно от участниците, класирани до трето място, да представят допълнителни документи и/или изменения на предложенията им съобразно целите на конкурса, както и да проведе преговори с участниците, класирани до трето място. В този случай Съветът на директорите определя дата, на която комисията класира участниците въз основа на допълнените и/или изменените предложения. Класацията и изборът в този случай се извършват въз основа на допълнените и/или изменените предложения. Работата на комисията приключва с протокол, който се утвърждава от Съвета на директорите на дружеството.

6.1.4. Ред за обявяване на резултатите и за сключване на договори със спечелилите участници

Съгласно чл. 40, ал. 7 от Наредбата участниците се уведомяват за класирането в конкурса чрез уведомление, като уведомлението до спечелилия конкурса участник съдържа и срока за сключване на договорите.

Уведомлението до участниците се публикува на официалната интернет страница на “Пазари Изток” ЕАД – www.pazariiztok.com на **24.08.2026 г.** Уведомлението до спечелилия конкурса участник се връчва на ръка или чрез пощенска или друга куриерска услуга с препоръчана пратка с обратна разписка.

Преди сключване на договора, участникът, определен за спечелил конкурса, следва да представи:

- гаранция за добросъвестно изпълнение на договора в размер на един месечен наем, съгласно предложението за размер на наемната цена на кандидата. Същата се внася по банков път. Разходите по откриването на депозита са за сметка на участника, спечелил конкурса, както и тези по евентуалното им усвояване. „Пазари Изток“ ЕАД не дължи на участниците, спечелили конкурса, лихви за времето, през което сумата по гаранцията е законно престояла при него.

Не се сключва договор, с участника, спечелил конкурса, в случай че:

1. по негова вина същият не сключи договора в срока, посочен в уведомлението по чл. 40, ал. 7 от Наредбата;
2. се яви да сключи договор за наем в срока, посочен в уведомлението по чл. 40, ал. 7 от Наредбата, но не внесе гаранция за добросъвестно изпълнение.

В тези случаи за спечелил конкурса се определя следващия класиран участник, удовлетворил конкурсните условия, а депозитът на участника, класиран на първо място, се задържа.

В случай, че договорът не бъде сключен по вина на втория класиран кандидат, депозитът му се задържа, а за спечелил конкурса се определя кандидатът, класиран на трето място.

6.2. Прекратяване на конкурса.

С решение управителният орган на дружеството прекратява конкурса, в случай че:

- в срока за представяне на предложения, не е получено нито едно;
- нито едно от получените предложения не отговаря на конкурсните условия;
- по вина на първия, втория, третия класиран участник не се сключи договор в срок.

ПРОЕКТ!

ДОГОВОР ЗА НАЕМ

Днес,, в град София, между:

- 1. „ПАЗАРИ ИЗТОК” ЕАД**, регистрирано в Търговския регистър и регистъра на ЮЛНЦ на Агенцията по вписванията с ЕИК 130138766, със седалище и адрес на управление - град София, район „Слатина”, ул. „Сирак Скитник” № 9, представлявано от Даниела Пламенова Георгиева - Изпълнителен директор, наричано за краткост в договора „НАЕМОДАТЕЛ” от една страна
- и**
- 2.**, регистрирано в търговския регистър и регистъра на ЮЛНЦ към Агенция по вписванията с ЕИК, със седалище и адрес на управление гр. София, район „.....”, ул. „.....” № .., бл., вх., ет., ап., представлявано от в качеството му на управител/пълномощник, наричано за краткост в договора „НАЕМАТЕЛ”

на основание одобрен с решение № по т..... от Протокол №/..... на Съвета на директорите на “Пазари Изток” ЕАД протокол от проведен конкурс за отдаване под наем за срок от 3 /три/ години на незастроен недвижим имот с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703.

I. ПРЕДМЕТ.

- 1.1. НАЕМОДАТЕЛЯТ** предоставя на **НАЕМАТЕЛЯ** за временно и възмездно ползване на незастроен недвижим имот с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703, наричан по-нататък в договора „терена”, срещу което **НАЕМАТЕЛЯТ** се задължава да заплаща наемна цена по реда и при условията, посочени в настоящия договор.
- 1.2. Приемането и предаването на терена** от **НАЕМОДАТЕЛЯ** на **НАЕМАТЕЛЯ** се извършва по реда т.4.1. с подробен приемателно-предавателен протокол-опис за фактическото състояние на терена, който е неразделна част от договора.
- 1.3. Теренът** ще се използва от **НАЕМАТЕЛЯ** за

II. СРОК.

- 2.1.** Настоящият договор се сключва за срок от 3 /три/ години, считано от датата на подписването му.

III. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ.

- 3.1. НАЕМАТЕЛЯТ** заплаща на **НАЕМОДАТЕЛЯ** месечна наемна цена в размер наевро, с вкл. ДДС за целия нает гореописан терен, платима от първо до десето число на текущия месец срещу издадена от **НАЕМОДАТЕЛЯ** фактура.
- 3.1.1.** Наемната цена се заплаща от **НАЕМАТЕЛЯ** по банков път по следната сметка на „Пазари Изток” ЕАД:
- “Общинска банка ” АД – гр. София, Р. България, ФЦ „Слатина“, BIC: SOMBBGSF, IBAN BG04SOMB91301018021202** или на касите на **Фаст Пей**.

3.2. За обезпечаване на точното изпълнение на договора за наем **НАЕМАТЕЛЯТ** внася гаранция за добросъвестно изпълнение в размер на един месечен наем по банков път, по посочена в т.3.1.1 банкова сметка.

3.2.1. Върху гаранцията не се начисляват лихви и същата подлежи на възстановяване на **НАЕМАТЕЛЯ** след прекратяване на настоящия договор и след изпълнение на всичките му задължения, в едномесечен срок след освобождаване на наетия терен.

3.3. При прекратяване на договора за наем, от гаранцията за добросъвестно изпълнение вземанията се погасяват в следната поредност: наем, неустойки. При дължими повече от една наемни вноски, се погасява първият по ред неплатен наем.

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА НАЕМОДАТЕЛЯ.

4.1. **НАЕМОДАТЕЛЯТ** се задължава да предаде на **НАЕМАТЕЛЯ** за временно и възмездно ползване описания в т.1.1 терен в срок до 3 /три/ дни, считано от датата на влизане в сила на договора, с подробен приемателно-предавателен протокол-опис за фактическото му състояние.

4.1.1. При неявяване на **НАЕМАТЕЛЯ** да приеме терена или при отказ да подпише приемо-предавателния протокол - опис за фактическото му състояние, същият се счита за предаден от датата, в която изтича срокът по т.4.1.

4.1.2. Ако при предаването на терена на **НАЕМАТЕЛЯ** не е съставен приемо-предавателен протокол - опис за фактическото състояние, се счита, че теренът е предаден в състоянието, описано в конкурсната документация.

4.2. **НАЕМОДАТЕЛЯТ** не отговаря:

4.2.1. за недостатъците на наетия терен.

4.2.2. за посегателството на трети лица върху намиращите се върху терена стоки/оборудване и др. на наемателя или трети лица;

4.2.3. за получаване на съответните разрешения от компетентни органи за извършване на дейност върху терена.

4.3. **НАЕМОДАТЕЛЯТ** има право:

4.3.1 да получава в предвидените срокове определената в т.3.1. наемна цена;

4.3.2. да извършва периодични проверки за състоянието и експлоатацията на наетия терен по начин, незатрудняващ дейността на наемателя, без да го известява предварително;

4.3.3. дава задължителни предписания на **НАЕМАТЕЛЯ** за отстраняване на констатирани нарушения при използване на терена.

4.4. **НАЕМОДАТЕЛЯТ** е длъжен да осигури на **НАЕМАТЕЛЯ** свободно и безпрепятствено ползване на терена, предмет на настоящия договор.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА НАЕМАТЕЛЯ.

5.1. **НАЕМАТЕЛЯТ** има право да получи владението на терена по т.1.1. от **НАЕМОДАТЕЛЯ** с подробен приемателно-предавателен протокол - опис за фактическото му състояние.

5.2. **НАЕМАТЕЛЯТ** е длъжен:

5.2.1. да ползва предоставения му под наем терен съобразно предназначението му по т.1.3, както и да полага грижи на добър стопанин;

5.2.2. да заплаща в срок наемната цена;

5.2.3. да изиска предварително писмено съгласие от **НАЕМОДАТЕЛЯ**, дадено за всеки конкретен случай, ако желае за своя сметка да извърши ремонти и подобрения върху терена по т.1.1. Ако при извършване на тези дейности, бъдат нарушени съответните нормативни или технически изисквания, цялата отговорност, произтичаща от това, се поема от **НАЕМАТЕЛЯ**. Когато дейностите са извършени без съгласието на **НАЕМОДАТЕЛЯ**, същият има право да иска отстраняването им в определен от него срок, за сметка на **НАЕМАТЕЛЯ**.

- 5.2.4.** незабавно да съобщава на НАЕМОДАТЕЛЯ за повреди и посегателства, извършени върху наетия терен;
- 5.2.5.** да поддържа терена и околното му пространство чисти, както и да не допуска действия, замърсяващи околната среда;
- 5.2.6.** да притежава всички изисквани от нормативните актове разрешителни, лицензи и други, свързани с упражняваната от него търговска дейност.
- 5.2.7.** при осъществяване на дейността си върху терена да спазва нормативните актове, относими за конкретната дейност, като при необходимост получава съответните разрешения и предписания. НАЕМАТЕЛЯТ заплаща всички глоби, имуществени санкции, такси и други плащания, свързани с ползването на наетия терен, налагани от съответните контролни органи.
- 5.2.8.** да не поставя преместваеми обекти, рекламни, информационни и монументално-декоративни елементи върху терена без писмено съгласие от страна на НАЕМОДАТЕЛЯ за всеки конкретен случай;
- 5.2.9.** Всички подобрения върху терена, които след прекратяване действието на договора, не могат да бъдат вдигнати без същественото им повреждане, остават собственост на НАЕМОДАТЕЛЯ, без той да дължи стойността им на НАЕМАТЕЛЯ.

VI. ОТГОВОРНОСТ И САНКЦИИ.

- 6.1.** При забава на плащането на наемната вноска в срока по т. 3.1., НАЕМАТЕЛЯТ дължи неустойка в размер на 1 % върху месечната наемна цена за всеки просрочен ден.
- 6.2.** НАЕМАТЕЛЯТ дължи на НАЕМОДАТЕЛЯ за всеки ден задържане на терена след изтичане на срока за предаването му неустойка в размер на трикратната дневна наемна цена от определения наем до освобождаването му.
- 6.3.** При прекратяване на договора, по вина на НАЕМАТЕЛЯ, същият дължи на НАЕМОДАТЕЛЯ обезщетение в размер на три наемни вноски. Обезщетението се заплаща в десетдневен срок от подписването на приемо-предавателния протокол за предаване на терена от НАЕМАТЕЛЯ на НАЕМОДАТЕЛЯ. Ако НАЕМАТЕЛЯТ откаже да подпише протокола, обезщетенията са дължими от деня на отказа.
- 6.4.** НАЕМАТЕЛЯТ дължи на НАЕМОДАТЕЛЯ обезщетение за нанесени щети на терена, в двуседмичен срок от тяхното предявяване пред НАЕМАТЕЛЯ. Обезщетенията се определят в трикратен размер на стойността на разходите, реализирани от НАЕМОДАТЕЛЯ за отстраняване на щетите.

VII. ПРЕКРАТЯВАНЕ. ПРЕДАВАНЕ НА ВЛАДЕНИЕ.

- 7.1.** Настоящият договор се прекратява:
- 7.1.1.** при с изтичане на срока, за който е сключен;
- 7.2.** Договорът може да бъде прекратен:
- 7.2.1.** по взаимно съгласие, изразено в писмен вид;
- 7.2.2.** при пълно или частично неплащане на наемна вноска, продължило повече от 30 /тридесет/ дни, като е необходимо 3 – дневно предизвестие;
- 7.2.3.** при прекратяване, обявяване в несъстоятелност или в процедура по ликвидация на някоя от страните;
- 7.2.4.** с едностранно писмено 14 - дневно предизвестие от страна на НАЕМОДАТЕЛЯ, при неизпълнение на което и да е друго задължение на НАЕМАТЕЛЯ;
- 7.2.5.** с едномесечно писмено предизвестие от НАЕМАТЕЛЯ или НАЕМОДАТЕЛЯ.
- 7.2.6.** при всеки един от посочените в предходните точки случаи, наемът е дължим за срока на предизвестieto.

7.3. В седемдневен срок от датата на прекратяване на договора, НАЕМАТЕЛЯТ се задължава да предаде на НАЕМОДАТЕЛЯ владението на терена с двустранно подписан приемо-предавателен протокол, в който се отразяват следните обстоятелства:

1. датата, на която се прекратява действието на договора;
2. състоянието на наетия терен.

7.4. Ако в определения по т. 7.3 срок НАЕМАТЕЛЯТ не предаде владението на терена, същият изрично и безусловно се съгласява, че НАЕМОДАТЕЛЯТ има право сам, без съдействието на орган на властта и без изрично съдебно, прокурорско или каквото и да друго решение или друг акт на съдебната власт, да вземе едностранно владението на наетия терен, включително като премахва ключалки, брави, катинари и други заключващи механизми и НАЕМАТЕЛЯТ няма право да му пречи по какъвто и да е начин да упражни това свое право. Страните по договора са съгласни и приемат, че встъпването във владение на терена от страна на НАЕМОДАТЕЛЯ няма да се третира като самоуправство, а ще се приеме от тях като изпълнение на предварително постигнатата договореност между страните.

7.4.1. НАЕМАТЕЛЯТ дава съгласието си на НАЕМОДАТЕЛЯ да влезе в терена без да носи отговорност за нахождащите се него стоково-материални ценности.

7.4.2. За влизането в терена при условията на т.7.4. , НАЕМОДАТЕЛЯТ съставя протокол от назначена от Изпълнителния директор тричленна комисия, в присъствието на двама свидетели, като същият се счита за приемане на терена от НАЕМОДАТЕЛЯ, и констатациите в него са задължителни за наемателя.

7.4.3. НАЕМОДАТЕЛЯТ не дължи на НАЕМАТЕЛЯ, каквото и да било обезщетение за претърпените вреди и пропуснати ползи.

VIII. ОБЩИ УСЛОВИЯ.

8.1. В случай че НАЕМАТЕЛЯТ промени седалището и/или адреса си на управление, той е длъжен да уведоми за промените НАЕМОДАТЕЛЯ в тридневен срок от промяната.

8.2. В случай на правопримство на НАЕМАТЕЛЯ, правопримникът е длъжен да уведоми за промените НАЕМОДАТЕЛЯ в тридневен срок от настъпване на събитието.

8.3. Всички изявленията на НАЕМОДАТЕЛЯ до НАЕМАТЕЛЯ се отправят на адреса на терена по т.1.1 или до седалището/адреса на управление/постоянния адрес на НАЕМАТЕЛЯ. При подписване на договора НАЕМАТЕЛЯТ е длъжен да уведоми писмено НАЕМОДАТЕЛЯ за трите имена и телефон за контакт на лицето, което ще получава кореспонденция на адреса на терена. В случай, че настъпи промяна в това обстоятелство, той е длъжен да съобщи това на НАЕМОДАТЕЛЯ в тридневен срок. Връчените съобщения на лицето за контакт се считат връчени на НАЕМАТЕЛЯ.

8.4. В случай че НАЕМАТЕЛЯТ не приеме изявление по договора, то се залепва на терена по т.1.1, с което се счита, че го е получил и е уведомен.

8.5. Споровете, възникнали между страните се уреждат чрез преговори. При непостигане на съгласие, спорът се решава пред компетентния български съд.

8.6. За всички неуредени въпроси по настоящия договор се прилагат разпоредбите на действащото законодателство в Република България.

8.7. Настоящият договор влиза в сила, считано от датата на подписването му от двете страни.

8.8. Настоящият договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра – по един за всяка от страните.

Неразделна част от този договор е предложението на НАЕМАТЕЛЯ, с което е спечелил конкурса.

НАЕМОДАТЕЛ:

НАЕМАТЕЛ:

ОБРАЗЕЦ № 1

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗА УЧАСТИЕ

Наименование на участника: _____

(Посочва се:

- фирмата (наименованието на дружеството) и правно организационна форма;
- когато участникът е физическо лице се посочват трите имена.

Единен идентификационен код по чл. 23 от Закона за търговския регистър и регистъра на ЮЛНЦ
/при участник юридическо лице/:

БУЛСТАТ /при участник с регистрация в регистър БУЛСТАТ/:

.....

Единен граждански номер /при участник физическо лице/

Адрес за кореспонденция при провеждането на конкурса:

Тел.:

1. Заявявам, че желая да участвам в конкурса, организиран от „Пазари Изток“ ЕАД, с предмет „Отдаване под наем за срок от 3 (три) години на незастроен недвижим имот, с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703.“

Наименование на участник и посочване на правноорганизационна форма

Представяващ/и (име и фамилия)

Подпис/и

Дата

Упълномощено лице /в случай че предложението се подписва от такова/
..... (име и фамилия)

Подпис

Дата

Физическо лице

..... (име и фамилия)

Подпис/и

Дата

ОБРАЗЕЦ № 2

Д Е К Л А Р А Ц И Я

Долуподписаният/ната _____, в
качеството ми на _____ на _____
(посочва се наименованието и правноорганизационната форма), със седалище и адрес на
управление:

Участник в конкурс за отдаване под наем за срок от 3 (три) години на незастроен недвижим имот
с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4,
ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703.

Д Е К Л А Р И Р А М, следното:

1. Аз (в случай на участник физическо лице) /представляваният от мен участник :

няма задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс
(ДОПК) към държавата и към Столична община, установени с влязъл в сила акт на компетентен
орган

ИЛИ

имам задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от ДОПК към държавата и към Столична община,
установени с влязъл в сила акт на компетентен орган, като е допуснато разсрочване или отсрочване
на задълженията.

/НЕВЯРНОТО СЕ ЗАЧЕРТАВА/

2. Участникът, когото представлявам, не е в производство по несъстоятелност и не е обявен в
несъстоятелност или в производство по ликвидация.

3. Аз/Представляваният от мен участник няма изискуеми парични задължения към „Пазари Изток”
ЕАД.

***Задължавам се при промяна на посочените обстоятелства писмено да уведомя организатора
на конкурса в 5-дневен срок от настъпването на промяната.***

Наименование на участник и посочване на правноорганизационна форма
Представляващ/и (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

Физическо лице
..... (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

ОБРАЗЕЦ № 3

Д Е К Л А Р А Ц И Я

Долуподписаният/ната,
в _____ качества _____ ми _____ на _____ на _____
_____ (посочва се наименованието и правноорганизационната форма,
ако участникът е ЮЛ), със седалище и адрес на управление:

с _____ постоянен _____ адрес _____ / _____ за _____ участници _____ физически _____ лица)

1. Заявявам, че съм запознат и се считам обвързан от условията, посочени в конкурсната документация.

2. В случай че аз/представявания от мен участник бъде обявен за спечелил конкурса, се задължавам да сключа договор, съгласно приложения към конкурсната документация образец.

3. Извършил съм оглед на незастроен недвижим имот с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703 и нямам претенции за недостатъци на същия.

Наименование на участник и посочване на правноорганизационна форма
Представяващ/и (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

Упълномощено лице /в случай че предложението се подписва от такова/
..... (име и фамилия)
Подпис
Дата

Физическо лице
..... (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

ОБРАЗЕЦ № 4

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РАЗМЕРА НА НАЕМНАТА ЦЕНА

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

след като се запознах с конкурсната документация за отдаване под наем за срок от 3 (три) години на незастроен недвижим имот с площ 1049 кв.м., находящ се в гр. София, р - н “Студентски”, ул. “Димитър Страшимиров” № 4, ПИ с идентификатор № 68134.1600.4703,

изразявам намерението си да използвам терена заи
ПРЕДЛАГАМ МЕСЕЧНА НАЕМНА ЦЕНА В РАЗМЕР НА ЕВРО,
СЛОВОМ....., С
ВКЛЮЧЕН ДДС*.

* В случай на несъответствие между наемната цена, изписана цифром и наемната цената, изписана словом, за валидна се приема, посочената словом.

Наименование на участник и посочване на правноорганизационна форма
Представляващ/и (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

Упълномощено лице /в случай че предложението се подписва от такова/
..... (име и фамилия)
Подпис
Дата

Физическо лице
..... (име и фамилия)
Подпис/и
Дата

ДЕКЛАРАЦИЯ – СЪГЛАСИЕ ЗА ОБРАБОТВАНЕ НА ЛИЧНИ ДАННИ

Долуподписаният: _____
(три имена)

- в качеството ми на участник от собствено име;
- в качеството ми на упълномощен представител на.....

ДЕКЛАРИРАМ,

че доброволно и информирано давам изричното си съгласие „Пазари Изток“ ЕАД да обработва личните ми данни чрез автоматизирани системи и/или на хартия с цел:

участие в процедура по провеждане на конкурс за отдаване под наем по реда на Наредбата за реда за учредяване и упражняване правата на общината в публични предприятия и търговки дружества с общинско участие в капитала, в т.ч сключване на договор за наем.

Уведомен(а) съм, че:

Категориите лични данни, които ще бъдат обработвани на основата на моето съгласие са:

- физическа идентичност;

Достъп до личните ми данни ще имат:

Столична община, органи на съдебната власт.

Личните ми данни ще бъдат съхранявани в срок от:

3 /три/ години след сключване на договор за отдаване под наем.

След изтичане на срока на съхранение, личните ми данни ще бъдат унищожени по следния ред:

- ☐ данни на хартиен носител – нарязване чрез специално предназначени за целта машини или изгаряне при спазване на предвидената във Вътрешни правила за съхраняване на фирмения архив на „Пазари Изток“ ЕАД процедура;
- ☐ електронни данни – чрез изтриване от електронната база данни.

Информиран/а съм за правата си да изисквам от администратора достъп до, коригиране или изтриване на личните ми данни или ограничаване на обработването им, за правото да направя възражение срещу обработването и за правото на преносимост на данните.

Информиран/а съм за правото на оттегляне на съгласието ми по всяко време, без да се засяга законосъобразността за обработването въз основа на съгласие, преди то да бъде оттеглено.

Информиран/а съм за правото си на подаване на жалба до надзорен орган – Комисията за защита на личните данни на Република България.

Известно ми е, че непредставянето на горепосочените лични данни ще възпрепятства участието ми в конкурса, респ. ще изключи възможността за ползване на преференция.

Информиран/а съм, че администраторът не извършва автоматизирано вземане на решения, включително профилиране, по отношение на личните данни.

Декларатор : _____
/подпис/

Дата: _____